

ՄԻԱՐՍՆՈՒԹԻՒՆ

ՀՀ. ՄԻԹԱՐԵԱՆՑ ՆԱՅՈՑ Ս. ՂԱԶԱՐՈՒ

Երկասիրութիւնը տպագրեալք ի Ս. Ղազար.

Ա ԴԱՍ.

Մարեմտիկական աշխարհագրոչիւն, Երկրա-  
բանագրոչիւն, Տեղագրոչիւն:

1. Տարբերք Երկրաբանութեան. (Հ. Ա. Ճա-  
րեան), 1843.
2. Տարբերք Երկրաբանութեան. (Հ. Հ. Պա-  
պիկեան), 1858.
3. Երկրաբանութիւն գործնական. (Գերպ.  
Ի. Փափազեան), 1810.
4. Ընդարձակ Երկրաբանութիւն. (Հ. Ս.  
Պրոնեան), 1794.
5. Երկրաբանութեան Ընդհանուր Գրո-  
շեան, 1810.

Բ ԴԱՍ.

Ձրաբանագրոչիւն, ժողովիկն աշխարհագրոչիւն:

6. Նառուզդուրութիւն. (Հ. Ղ. Օղուզուրեան),  
1809.

Գ ԴԱՍ.

Աշխարհագրոչիւն բնաբանական, Օղիբնո-  
բանական, Երկրաբանական, բուսաբա-  
նական, կենդանաբանական:

7. Բնագիտութեան Հայաստանի - գաղղիւ-  
րեն. (Հ. Ղ. Մ. Ալիշան), 1870.

Ե ԴԱՍ.

Աշխարհագրոչիւն պատմական, Պատմոչիւն  
Աշխարհագրոչիւն:

8. Աշխարհագրական տախտակք, (1695-  
1881).
- Ա. Համառարած աշխարհագրոչիւն մեծ, զա-  
նազան շքեղ պատկերք զարդարուած. տպո-  
գրեալ յԱստուրգամ, 1695. (Պղնձեայ տախ-  
տակները ութ կտոր կը գտնուին ՚ի Ս. Ղազար):
- Բ. Աշխարհագրոչիւն Սոդոմ, փորագրեալ ՚ի  
Վենետիկ, ՚ի Միսիթարեանց, կը բովանդակէ  
հետեւեալ տախտակները.

Եւրոպա, 1786. — Ասիա, 1787. — Աֆ-  
րիկէ, 1786. — Ամերիկա, 1787. — Երկիր Աւե-  
սանց, 1746. — Հայաստան, ըստ հին և նոր  
աշխարհագրոչիւն, 1751. — Համառարած քա-  
ռակուսի, 1784. — Համառարած կիսագունա,  
1784.

Գ. Աշխարհագրոչիւն Սոդոմ, ընդարձակ նա-  
խագրեալ Ուսումնական, բնական և քաղա-  
քական աշխարհագրութեան (Հ. Ղ. Մ. Ալիշան),  
— փորագրեալք ՚ի Փարիզ, յորում կը պարու-  
նակին հետեւեալ տախտակներն.

Համառարած յերկուս կիսագունա —  
Արևային գրութիւն — Ասիա — Օսմանեան Պե-  
տութիւն — Հայաստան — Եւրոպա — Աֆրի-  
կէ — Ամերիկա Հարաւային — Ամերիկա Հիւ-  
սիսային — Ովկիանիա:

Դ. Չաւնազան աշխարհագրական տպատակ-  
ներ:

1. Պոնտոս կամ Սևա: Ծով, հայ և տաճիկ  
գրերով, փորագրեալ ՚ի Վենետիկ, 1820. — 2.  
Խրիմ, 1830. — 3. Օսմանեան պետութիւն Եւ-  
րոպայի, 1791. — 4. Մարմարա, 1805. — 5.  
Ռուսի Հայաստան, զգլխ. և ուսուս գրերով, 1828.  
— 6. Ռուսաստան. — Տեղագրի նահանջման  
բերուած. Նոյնի Ելլաբա և հաստուածք Յունաց,  
Նեղուց և Պոսոյ (տաճիկերէն, հայ տառերով).  
Նոյնի իտալերէն. Տաճկաստան Եւրոպայ. Տաճ-  
կաստան Ասիոյ. — Տեղագիր պաշարման Սիրա-  
կուսա քաղաքի. Յատակագրի Սիրակուսայ. —  
Տեղագրոչ Աթէնքի, Ճակատամարտին Պա-  
տեայ, Երջուկայ վայրք Աթէնայ, Ճակատա-  
մարտին Սաղամիսայ, Մարաթինի նաւամարտին  
Կրճին Թերմոպիլեայ, և այլն: — 7. Շիրակ գա-  
ւառ ընդարձակ, Տեղագրոչ քաղաքին Անույ,  
նոր հրատարակեալք (1881).

9. Հեթում Պատմիչ. Պատմ. Թաթարաց, 1842:
10. Համառարած Նախօտութիւն Հայաստանի.  
(Հ. Մ. Քարունի), 1855:
11. Աշխարհագրութիւն հին Հայաստանի.  
(Հ. Մ. Քարունի), 1857:
12. Նախօտութիւն Հայաստանի. 3 հոր.  
(Հ. Ղ. Ինճիճեան), 1835:
13. Աշխարհագրութիւն հին Հայաստանի.  
(Հ. Ղ. Ինճիճեան), 1822:
14. Աշխարհագրական և Կենսագրական բառ-  
գիրք Ս. Գրոց և Հայաստանի. (Միսիթար Աբ-  
բահայր), 1749:
15. Աշխարհագրութիւն Մովսիսի Խորենա-  
ցուց, նոր թարգմանութիւն քաղղիկերէն ըն-  
գրան հանգրճմ, բարձրաստուած նոր ընտիր օ-  
րինակի հետ: Ժամօթութեամբք (Հ. Ա. Սուբ-  
րեան), 1881:

Ե ԴԱՍ.

Չաւնազան ոճով ուսումն և ծաւալուն  
աշխարհագրոչիւն:

16. Բառայեզուեան նկարագիր պատկերա-  
գար Վանաց Ս. Ղազարու. — Գաղղիկերէն  
(լանկուս), 1869. — Գերմաներէն, 1872. —  
Իտալերէն և Անգլիկերէն, 1874:
17. Ս. Ղազար Վենետիկոյ (ինքնիկն), հան-  
գերմ տեղեկութեամբք և հաստանի հայ գաղ-

Թականութեան վրայ, գրեց Wladyslou Zie-  
linski, 1876:

- 18. Քաղաքական աշխարհագրութեան պատ-  
կերագրաբ ընդարձակ (Հ. Ղ. Մ. Ալեքան), 1863:
- 19. Ընդարձակ աշխարհագրութեան 11 հար-  
(Գերս. Ս. Աբնեց), 1802-1816:
- 20. Տարբեր աշխարհագրութեան. (Հ. Ս.  
Երսիլեան), 1866:
- 21. Վտփոր (խաչերեւ), (Հ. Ղ. Ինճիճեան),  
1834:
- 22. Նշմարք և նշխարք Հայաստանի, եռա-  
լեզուեան (հայ-թղթ-անթղթ) եռահատոր, պատ-  
կերագրաբ. (Հ. Ղ. Մ. Ալեքան), 1872:

Երկասիրութիւնք հրատարակեալք արտաքոյ Ս. Ղազարու.

- 27. (Արեւ Սրբեայ.) — Վաղարշապատ, ստո-  
րագրութեան. սպ. 'ի Վաղարշապատ, 1874:
- 28. Այլալու — Լուսանկար պատկերք և տես-  
բանք Հայաստանի:
- 29. Քասպարեան (Գ. Գ.) — Ընդհանուր տե-  
տութեան նախնի և արդի վիճակ հոգեկանակ աշ-  
քոյնոց, Ջիբուճիս, 1879:
- 30. Երայեան (Կարապետ Վ. Ալիանցի) —  
Վերք Տարօնայ. Կ. Պոլս, 1879:
- 31. Մանկունի — Այրիվանք կամ Գեղարգայ  
վանք. Վաղարշապատ, 1874:
- 32. Մանուկ (Վարդ. Կիլիմյանցի) —  
Պատմութեան անցիկ անցելոց Սեւանայ վանաց.  
Վաղարշապատ, 1874:
- 33. Միլիան (Գրիգ. Վ.) — Ճանապարհ.  
հորդութեան 'ի Բարձր Հայո. Կ. Պոլս, 1870:
- 34. Եարսեան (Պողոս Վ.) — Արասք Հայա-  
ստանի կամ Տեղեկագիր Բաղուայ, Քարբերդու,  
և այլն. Կ. Պոլս, 1878:
- 35. — Տեղեկագրութեան ընդհանուր վիճա-  
կաց Նիկոփոլոյ. Սեբաստիոյ. Սիլվեսիանուր,  
Փայտախոյ. Կ. Պոլս, 1871-77:
- 36. Եանիսարեանց (Գրիգ. Երզնկ.) — Ստո-  
րագրութեան կամ Թուրքիէ Էնթուանի և հինգ գա-  
ւառանց Արարատայ. 2 հատ. Էնթուանի, 1842:
- 37. Պիլիքեան (Ա. Կ. Վանցի) — Գեղեկա-  
կան հարանիք 'ի Հայաստան. Կ. Պոլս, 1870:
- 38. Չարայեանց (Սարգիս Վ.) — Ճանապար-  
հորդութեան 'ի Մեծն Հայաստան. 2 հատոր  
Տիփլիս, 1842-53:
- 39. Սարգսնց (Տ. Արիստակէս Վ.) — Պան-  
դուխտ վանեցի. Նամակներ, երգեր, առած-  
ներ. Կ. Պոլս, 1875:
- 40. Սիրայեան (Արիստակէս Վ.) — Ննու-  
թեւնք հայերենոց 'ի գաւառնի Նորշախու. Վա-  
ղարշապատ, 1872:
- 41. Սրուանտեանց (Գարեգիս Վ.) — Թորոս  
Այրու. Հայաստանի շնորհոք. Կ. Պոլս, 1879:
- 42. Վանսն (Վարդ. Պարոյկալցի) — Խօսք  
զՅայրենեաց. Կ. Պոլս, 1879:
- 43. Փիլոսոփայեանց (Ղևոնդ Վ.) — Ճանա-  
պարհորդութեան 'ի մայր Աճառն արարատեան.  
Կ. Պոլս, 1874:
- 44. Ֆիլոսոփայեան (Բարտեմէ Պի) — Ճանա-  
պարհորդութեան 'ի Բարեւն ընդ Հայաստան.  
Արմաշ, 1876:

- 23. Շիրակ. նոր հրատարակութիւն պատ-  
կերագրաբ. (Հ. Ղ. Մ. Ալեքան), 1881:
  - 24. Նկարագիր Կալիպոպոյի. (Վաղարշի),  
1832:
- Ը ըՅՕ.
- Այլաշխարհայեան հետախուզորինեց և  
ձանապարհորդորինեք:
- 25. Ճանապարհորդութեան 'ի Մեծ և 'ի  
Փոքր Հայո. պատկերագրաբ. (Հ. Ն. Սարգի-  
սեան), 1864:
  - 26. Ճանապարհորդութեան 'ի Լէհաստան.  
(Հ. Մ. Բաշկեան), 1830:

- 45. Abich (H.) — Vergleichende Geologische  
Grundzüge der Kaukasischen, Armenischen  
und Nordpersischen Gebirge: Prodromus einer  
Geologie der Kaukasischen Länder. St. Pe-  
tersburg, 1858.
- 46. Ainsworth (W.) — Travels in the track of  
the Ten thousand Greeks. London, 1844.
- 47. — Travels and researches in Asia Mi-  
nor, Mesopotamia, Caldea and Armenia. 2 vol.  
London, 1842.
- 48. Anaclerio (Giuseppe) — La Persia descrit-  
ta. Relazione di un viaggio. Napoli, 1868.
- 49. Aucher Eloy — Relation de voyage en  
Orient, de 1830 à 1838. Revues et annotées  
par M. le Comte Jaubert. 2 vol. Paris, 1843.
- 50. Barker Burckhardt (Wil) — Lares and Pe-  
nates, or Cilicia and its Governors, being a  
short historical account of that Province, from  
the earliest times to the present day. Edited  
by Will. Francis Ainsworth. London, 1853.
- 51. Bartholomei (Général) — Lettres numisma-  
thiques et archéologiques relatives à la Trans-  
caucasie. St. Petersburg, 1859.
- 52. Beaufort Francis — Karamania, or a brief  
description of the South Coast of Asia-Minor.  
London, 1817.
- 53. Bedik (Petr.) — Cehil-Suton, seu Expli-  
catio atrusque celeberrimi ac pretiosissimi  
Theatri Quadraginta Columnarum in Persiæ  
Orientis, etc. Viennæ Austriæ, 1678.
- 54. Bergé (Adolf) — Die Sagen und Lieder  
des Tscherkessen-Volkes, gesammelt von Ka-  
bardines Schora-Bekmursin-Nogmo. Leipzig,  
1866.
- 55. Bergeron — Voyages faits en Asie-Mi-  
neur, etc. Hage, 1735.
- 56. Bianchi (Aless.) — Viaggi in Armenia,  
Kurdistan e Lazistan. Milano, 1863.
- 57. Bodensted (Fried.) — Die Völker des  
Kaukasus und ihre Freiheitskämpfe gegen  
die Russen. Ein Beitrag zur neuesten Geschi-  
chte des Orients. Frankfurt am Main, 1849.
- 58. — Tausend und ein Tag im Orient. Ber-  
lin, 1850.
- 59. Boré (Eugène) — Memoires d'un voya-  
geur en Orient, 2 vol. Paris, 1840.

60. — Arménie (Univers Pittoresque).  
 61. *Boulaye Le Gouz* — Les Voyages et les observations. Paris, 1657.  
 62. *Bryce (James)* — Transcaucasia and Ararat. London, 1878.  
 63. *Buhse (D.)* — Eine Reise durch Transkaukasien und Persien in den Jahren 1847–1849, Berlin.  
 64. *Chunykoff (Nik.)* — Reise im nördlichen Kleinasien im Jahre 1846, Berlin.  
 65. *Charden* — Voyage en Perse et autres lieux de l' Orient, 5 vol. Paris, 1723.  
 66. *Chesney* — The Russo-Turkish Campaigns of 1828 and 1829, with a view of the present state of affairs in East. London, 1854.  
 67. *Chinon (P. Gabriel Copucin)* — Relations nouvelles du Levant: ou Traité de la Religion, du Gouvernement et des Coûtumes des Perses, des Arméniens et des Gaures. Lion, 1671.  
 68. Шопена (И.) — Историческій памятникъ состоянія Армянской-Области въ эпоху ея присоединенія къ Россійской-Имперіи. Санктпетербургъ, 1852.  
 69. *Creagh (James)* — Armenians, Koords and Turks, 2 vol. London, 1880.  
 70. *Curzen (Robert)* — Armenia, Erzerum. London, 1854.  
 71. *Deyrole (Théoph.)* — Voyage dans le Lazistan et l' Arménie 1869, Paris.  
 72. *Dubois (Fred. de Montpéroux)* — Voyage autour du Caucase, 6 vol. Paris, 1839.  
 73. *Edib-Mehemmed* — Itinéraire de Constantinople à la Mecque, en 1682. Imprimé en 1816–17, trad. par Bianchi.  
 74. *Eichwald (Ed.)* — Reise auf dem Caspischen Meere und in den Kaukasus, 2 vol. Stuttgart, 1834.  
 75. *Eynaud* — Les Arméniens dans l' Arménie Turque. (Bulletin de la Société de Géographie), Novemb. 1869, Paris.  
 76. *Favre (C.) et Mandrot (B.)* — Voyage en Cilicie. Paris, 1878.  
 77. *Filipier* — Beiträge zur Ethnographie Klein-Asiens. Breslau, 1875.  
 78. *Filippi (De)* — Viaggio in Persia. Milano. 1865.  
 79. *Flandin (Eugène)* — L' Orient, 2 vol. Paris, 1853.  
 80. *Fleurieu* — Etat présent de l' Arménie, tant pour le temporel que pour le spirituel: avec une description du pays et des mœurs de ceux qui l' habitent. Paris, 1694.  
 81. *Fontonier* — Voyage en Orient (1821–29). Paris, 1829.  
 82. *Fonton (Felix de)* — La Russie dans l' Asie Mineure, ou Campagnes du Maréchal Paskevitch en 1828 et 1829. Paris, 1840.  
 83. *Fraser* — Travels in Koordistan, Mesopotamia, etc. London, 1840.  
 84. *Gemelli Carreri (Giov. Franc.)* — Giro del Mondo, 6 vol. Napoli, 1699.  
 85. *Gile* — Lettres sur le Caucase et la Crimée. Paris, 1859.  
 86. *Görres (Joseph)* — Die Japhetiden und ihre gemeinsame Heimath Armenien. München, 1844.  
 87. *Grewingh (D. C.)* — Die Geognostischen und Orographischen Verhältnisse des nördlichen Persiens. St. Petersburg, 1853.  
 88. *Hagemeister (Jules de)* — Essai sur les ressources territoriales et commerciales de l' Asie Occidentale. St. Pétersbourg, 1839.  
 89. *Hamilton (Will.)* — Researches in Asia Minor, Pontus and Armenia, 2 vol. London, 1842.  
 90. *Hasselquist (Fred.)* — Voyages dans le Levant, 1749–52. Paris, 1769.  
 91. *Herbert (Thomas)* — Relation du voyage de Perse. Paris, 1663.  
 92. *Hirschfeld (D. G.)* — Bericht über eine Reise im südwestlichen Kleinasien, 1874.  
 93. *Honmaire de Hell (Xav.)* — Voyage en Turquie et en Perse, 4 vol. Paris, 1854–7.  
 94. *Jardot* — Révolutions et Migrations des Peuples de la Haute Asie. Paris. (Sans date).  
 95. *Joubert* — Voyage en Arménie et en Perse. Paris, 1821.  
 96. *Ker-porter (Robert)* — Travels in Georgia, Persia, Armenia, 2 vol. London, 1825.  
 97. *Kiepert* — Ueber älteste Landes und Volksgeschichte von Armenien. Berlin, 1869.  
 98. — Memoir über die Construction der Karte von Klein-Asien und Türkisch Armenien in 6 Blatt. Berlin, 1854.  
 99. — Ueber di Lage der Armenischen Hauptstadt Tigranocerta. Berlin, 1878.  
 100. *Kinneir (John Macdonald)* — Journey through Asia Minor and Koordistan in the years 1813 and 1814. London, 1818.  
 101. *Klaproth* — Mémoire relative à l' Asie. Paris, 1824.  
 102. *Koch (Karl)* — Reise durch Russland und den Kaukasischen Isthmus in Jahren 1836–8, 2 vol. Stuttgart, 1843.  
 103. — Reise in Grusien, am Kaspischen Meere und im Kaukasus, 3 vol. Weimar, 1847.  
 104. *Kolenati (F. A.)* — Die Bereisung Hoch-Armeniens und Elisabethopol, etc. Dresden, 1858.  
 105. *Kotschy (D. Theodor)* — Reise in den Cilicischen Taurus über Tarsus. Gotha, 1858.  
 106. *Langlois (Victor)* — Voyage dans la Cilicie et dans les montagnes du Taurus, 1852–53. Paris, 1861.  
 107. *Leandro (Fr.)* — Viaggio in Palestina, Persia e Mesopotamia, 1753–57, Roma.  
 108. *Lebrun (Cornéille)* — Voyage au Levant. Paris, 1714.  
 109. *Lejean (Guillaume)* — Une nuit d' hiver dans l' Anti-Taurus, 1866. (Tour du Monde).  
 110. *Martin (Thomas George)* — Der Periplus des Pontus Eaxinus, und der paraplus von Armenia. München, 1864.

111. *Mignet (Robert)* — A Winter journey to Koordistan, 2. vol. London, 1839.  
 112. *Millingen (Major Frederick)* — Wild life among the Koords. London, 1870.  
 113. *Moltke* — Briefe über Zustände und Begebenheiten in der Türkei aus den Jahren 1835 bis 1839. Berlin, 1841.  
 114. *Morery (Louis)* — Relations nouvelles du Levant. Lion, 1671.  
 115. *Morier (James)* — A Second Journey through Persia, Armenia and Asia Minor. London, 1818.  
 116. *Moynet* — Voyage au littoral de la Mer Caspienne, 1858, octob. (Tour du Monde).  
 117. *Ohsson (M. C. D')* — Des peuples du Caucase et des pays au nord de la Mer Noire et de la Mer Caspienne dans le X siècle: Voyage d' Abou-el-Cassim. Paris, 1828.  
 118. *Olivier (G. A.)* — Viaggio nella Persia. Milano, 1816.  
 119. *Ouseley (Will.)* — Travels in Persia, etc. 3 vol. London, 1819.  
 120. *Parrrot (Freidrich)* — Reise zum Ararat. Berlin, 1834.  
 121. *Petermann (H.)* — Reisen im Orient. Leipzig, 1860-1.  
 122. *Philippe (Rev. P.)* — Voyage d' Orient. Lion, 1669.  
 123. *Poulet* — Nouvelles Relations du Levant, 2 vol. Paris, 1668.  
 124. *Rauwolf* — Beschreibung der Reysse Armenian, etc. Augsburg, 1583.  
 125. *Sachau (Edu.)* — Ueber die Lage von Tigranokerta. Berlin, 1881.  
 126. *Sandreczki (C. D.)* — Reise von Smyrna bis Mosul, 2 vol. Stuttgart, 1857.  
 127. *Sandwith Humpry* — A Narrative of the siege of Kars. London, 1856.  
 128. *Sanson* — Voyage ou Relation de l' Etat présent du royaume de Perse. Paris, 1695.  
 129. *Schilberger (Johann)* — Reisen in Europa, Asia und Afrika. München, 1859.  
 130. *Schläfli (Alex.)* — Reisen in den Orient. Winterthur, 1864.  
 131. *Schulz (Ed.)* — Mémoire sur le Lac de Van et ses environs. (Journal Asiatic, 1840).  
 132. *Smith and Dwight* — Missionary Resear-

ches in Armenia. London, 1834.  
 133. *Southgate (Horat.)* — Narrative of a tour through Armenia, Kurdistan, etc. London, 1840  
 134. *Struys (Jean)* — Les voyages en Moscovie, en Tartarie, en Perse, aux Indes, etc. 3 vol. Lyon, 1682.  
 135. *Tavernier (J. B.)* — Les six Voyages en Turquie, en Perse, et aux Indes, etc. 3 vol. Paris, 1676.  
 136. *Tchihatcheff (P.)* — Lettres sur la Turquie. Bruxelles et Leipzig.  
 137. — Description de l' Asie Mineure, 4 vol. avec deux Atlas. Paris, 1853.  
 138. — L' Arménie et la Perse. Texte et gravures, 2 vol. Paris, 1842.  
 139. — Description de l' Arménie et la Perse, etc. Paris, 1842.  
 140. *Thevet (F. André)* — Cosmographie de Levant. Anvers, 1556.  
 141. *Tournesfort (Pitton de)* — Relation d' un voyage du Levant, 3 vol. Lion, 1717.  
 142. *Vereschaguine (Basile)* — Voyage dans les provinces du Caucase, 1864-5. (Tour du Monde).  
 143. *Villotte (P. J.)* — Voyage d' un Missionnaire de la Comp. de Jésus en Turquie, en Perse, en Arménie, en Arabie et en Barbarie. Paris, 1730.  
 144. *Vivien (de Saint Martin)* — Etude de Géographie ancienne et d' Etnographie asiatique, 2 vol. Paris, 1850.  
 145. — Un chapitre de Géographie Orientale. (Annales des voyages. Janvier) 1867.  
 146. *Wagner (Moritz)* — Reise nach Kolchis und nach den Deutschen Colonien jenseits des Kaukasus. Leipzig, 1850.  
 147. — Reise nach Persien und dem Lande der Kurden, 2 vol. Leipzig, 1852.  
 148. — Reise nach dem Ararat und dem Hochland Armenien. Stuttgart, 1848.  
 149. *Warrington (W. Smith)* — Geological features of the country round the Mines of the Taurus in the Pashalic of Diarbekr, etc. 1857.  
 150. *Wibraham (Rich.)* — Travels in the Transcaucasian Provinces of Russia. London, 1839.

## Շ Ի Ր Ա Կ

Տ Ե Ղ Ա Գ Ր Ո Ւ Թ Ի Ի Ն Պ Ա Տ Կ Ե Ր Ա Յ Ո Յ Յ

Հ Ա Խ Ա Ք Ե Ն Յ

Զ . Ղ Ե Ի Ո Ն Դ Կ . Մ . Ա Լ Ի Ծ Ա Ն

Թերևս ոմանց նորորինակ բան մ' երևայ՝ Հայոց աշխարհիս փոքր մասի մը

մանրախոյզ տեղագրութեան հրատարակումն, այս ժամանակիս մէջ, յո.